

SPECIAL TRIBUNAL FOR LEBANON

المحكمة الخاصة بلينان

TRIBUNAL SPÉCIAL POUR LE LIBAN

THE PRE-TRIAL JUDGE

Case No:

STL-11-01/PT/PTJ

Before:

Judge Daniel Fransen

Registrar:

Mr Daryl Mundis, Acting Registrar

Date:

4 July 2013

Original language:

English

Classification:

Public

PROSECUTOR

v.

SALIM JAMIL AYYASH MUSTAFA AMINE BADREDDINE HUSSEIN HASSAN ONEISSI ASSAD HASSAN SABRA

PUBLIC REDACTED VERSION OF THE "ORDER TO REDACT THE PUBLIC TRANSCRIPT AND THE PUBLIC BROADCAST OF A HEARING" HELD ON 3 JULY 2013

Office of the Prosecutor:

Mr Norman Farrell

Counsel for Mr Salim Jamil Ayyash:

Mr Eugene O'Sullivan

Mr Emile Aoun

Defence Office: Mr François Roux

Counsel for Mr Mustafa Amine Badreddine:

Mr Antoine Korkmaz

Mr John Jones

Legal Representatives of Participating Victims:

Mr Peter Haynes

Mr Mohammad F. Mattar

Ms Nada Abdelsater-Abusamra

Counsel for Mr Hussein Hassan Oneissi:

Mr Vincent Courcelle-Labrousse

Mr Yasser Hassan

Counsel for Mr Assad Hassan Sabra:

Mr David Young

Mr Guénaël Mettraux



THE PRE-TRIAL JUDGE,

At the request of the Prosecutor,

ORDERS that the following highlighted text shall be omitted from the public transcript of the hearing dated 3 July 2013 and shall be edited from the public broadcast of this hearing (p. 11, lines 8 to 11).

overall situation in the next couple of weeks in the same way as I asked the Prosecutor to do. So that will give me a clear idea of the situation concerning translations. Thank you.

Maitre Korkmaz, did you wish to intervene? You don't have to.

MR. KORKMAZ: [Interpretation] Thank you, Your Honour.

As regards the Inspection Room and the communication of the CDRs, the disclosure of the CDRs, [REDACTED] by the 30th of September, 2013. I want to know whether it's a slip, a typo, or is it really the 30th of September, 2013? I can see that there might be a problem.

NOTES that any person or organisation which has possession of the confidential information, including in a public recording: (i) is enjoined by the Court from disclosing the information identified as confidential to any other person(s) or organisation(s) as of the date and time the Public Redaction Order is pronounced; and (ii) that failure to conform may result in contempt charges being issued by the Tribunal against the disclosing person.

Done in Arabic, English and French, the English version being authoritative.



4 July 2013 Leidschendam, The Netherlands

Case No. STL-11-01/PT/PTJ

Page 1 of 1



Daniel Fransen Pre-Trial Judge